

TENDER NO. SC 1378/ 2013	TENDER NR. SC 1378/2013	ISINIKI-XABISO NO. SC 1378/2013
<p>Tenders are hereby invited for: <b>Paving of roads in Hawston Phase 3.</b></p> <p>Tender documents, in English, are obtainable from <b>Friday, 02 August 2013</b>, at the offices of the Supply Chain Management Unit, Overstrand Municipality, Magnolia Avenue, Hermanus, Tel. 028 313 8064 from Ms. Rita Neethling between 08h30 and 15h30, upon payment of a tender participation fee of <b>R520.00 per set.</b></p> <p>Sealed tenders, with "<b>Tender No. SC1378/2013 " Paving of roads in Hawston Phase 3"</b> clearly endorsed on the envelope, must be deposited in <b>Tender Box No. 1</b> at the offices of the Overstrand Municipality, Magnolia Avenue, Hermanus. Bids may only be submitted on the bid documentation issued by the Municipality.</p> <p>Tenderers should have an estimated <b>CIDB contractor grading</b> of at least <b>5CE or higher</b></p> <p>The closing date and -time of the tender is on <b>Friday, 23 August 2013 at 12h00</b> and will be opened in public immediately thereafter in the SCM Committee Room, Hermanus Administration.</p> <p>A compulsory briefing session will take place at <b>10h00 on Tuesday, 13 August 2013</b>, at the Onrus Offices Committee Room, on the corner of Molteno- and Viljoen Streets, Onrus River.</p> <p>Tenders must be valid for <b>60 days</b> after the closing date. Tenders shall be evaluated in terms of the Preferential Procurement Regulations, 2011 and bidders may claim preference points in terms of their B-BBEE status level of contribution.</p> <p>The Overstrand Municipality does not bind itself to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept any tender, as it may deem expedient. Tenders are subject to the General Conditions of Contract and the Supply Chain Management Policy of the Overstrand Municipality.</p> <p>Please refer technical enquiries to <b>Mr. André van der Merwe</b> at telephone number: <b>028 313 0744</b></p>	<p>Tenders word hiermee ingewag vir: <b>Plavei van paaie in Hawston Fase 3.</b></p> <p>Tenderdokumente, in Engels, is verkrygbaar vanaf <b>Vrydag, 02 Augustus 2013</b>, by die kantoor van die Voorsieningskanaalbestuurseenheid, Overstrand Munisipaliteit, Magnoliaan, Hermanus, Tel. 028 313 8064 vanaf Me. Rita Neethling tussen 08h30 en 15h30 by betaling van 'n tender deelnamefooi van <b>R520.00 per stel.</b></p> <p>Verseêle tenders duidelik gemerk "<b>Tender Nr. SC1378/2013: "Plavei van paaie in Hawston Fase 3"</b>" op die koevert, moet geplaas word in <b>Tender Bus Nr. 1</b> by die kantore van die Overstrand Munisipaliteit, Magnoliaan, Hermanus. Tenders mag slegs ingedien word op die dokumentasie deur die Munisipaliteit uitgereik.</p> <p>Tenderaars moet 'n geskatte <b>CIDB kontrakteur gradering</b> van ten minste <b>5CE of hoër hê</b></p> <p>Die sluitingsdatum en -tyd van die tender is <b>Vrydag, 23 Augustus 2013 om 12h00</b>. Tenders sal direk na die sluitingstyd in die openbaar oopgemaak word in die VKB Komiteekamer, Hermanus Administrasie.</p> <p>'n <b>Verpligte inligtingsessie</b> sal om <b>10h00 op Dinsdag 13 Augustus 2013</b> by die Onrus Kantoor Komiteekamer h/v Molteno-en Viljoenstraat, Onrusrivier plaasvind.</p> <p>Tenders moet geldig wees vir <b>60 dae</b> na die sluitingsdatum. Tenders sal evalueer word in terme van die Voorkeurverkrygings Regulasies, 2011 en tenderaars mag voorkeurpunte eis in terme van hul B-BSEB statusvlak van bydrae.</p> <p>Die Overstrand Munisipaliteit is nie verplig om die laagste of enige tender wat ingedien word te aanvaar nie. Tenders is onderhewig aan die Algemene Kontrakvooraardes en die Voorsieningskanaal Bestuursbeleid van Overstrand Munisipaliteit.</p> <p>Tegniese navrae kan gerig word aan <b>Mnr. André van der Merwe</b> by telefoonnummer <b>028 313 0744</b>.</p>	<p>Kucelwa Isiniki-xabiso: <b>Ukufakela i Phavumente kwii Ndlela zase Hawston kwi siqingatha sesithathu.</b></p> <p>Amaxwebhu, abhalwe ngesiNgesi, ayafumaneka ukusukela <b>Ngolwesihlanu</b> nge <b>02 Agasti 2013</b>, kwi-ofisi yoLawulo IweTyathanga loKubonelela, kuMasipala we-Overstrand., eMagnolia Avenue,eHermanus tsalela u 028 313 8064 ku Nkosazana Rita Neethling phakathi kweye-08h30 neye-15h30 usakuhlawula umrhumo wokuthatha inxaxheba kwiziniki-maxabiso ongama- <b>R520.00</b>.</p> <p>Isiniki-xabiso esitywiniweyo kwabhalwa,<b>"Isiniki-Xabiso No. SC 1378/2013: Ukufakela i Phavumente kwii Ndlela zase Hawston kwi siqingatha sesithathu."</b> ibhalwe ngokucacileyo kwimvulophu, mayifikwe kwi <b>Bhokisi yeZiniki-maxabiso No. 1</b> Kwii-ofisi zikaMasipala wase-Overstrand, Magnolia Avenue, Hermanus. Amaxwebhu Oniko xabiso anikezwa ngu masipala maka buyiswe ngohlobo abhalwe ngalo.</p> <p>Abanini be thenda kufuneka babene <b>CIDB enobukhulu obu 5CE okanye ngaphezulu</b></p> <p>Umhla nosuku lokuvala ngu mhla we <b>23 Agasti 2013 ngentsimbi ye 12h00</b> kwaye emva koko ziya kuvulwa ngokukhawuleza kwigumbi lekomiti, kuLawulo lwase Hermanus.</p> <p>Umjikelo onyanzelekileyo wokubonisana uyakubanjewa kwi gumbi lokuxoxela kwi ofosi zase onrus kwi kona yase Molteno kune ne Viljoen, eOnrus River ngomhla we <b>13 Agasti 2013 ngentsimbi yeShumi 10h00</b>.</p> <p>Ithenda mazibesemthethweni kangangentsuku ezilishumi elinethoba <b>60</b> emva komhla wokuvula. Ithenda zizakuhluzwa ngokomgangatho womiselo oKhethekileyo wokuFumana ka-2011 kwaye abanini bethenda banga funa amanqaku okhetheko ngokomgangatho abanawo kwi B-BBEE.</p> <p>UMasipala we-Overstrand akazibophelei ekwamkeleni ixabiso elielona liphezulu okanye nasiphi isiniki-xabiso kwaye unelungelo lokwamkela nasiphi na isiniki-xabiso, njengoko ebona kufanelekile. Iziniki-maxabiso ziphantsi koMgangatho woLawulo IweZiniki-maxabiso, neNkqubo yoLawulo IweTyathanga loKubonelela.</p> <p>Nceda nxibelelana no <b>Mnumzana André van der Merwe</b> kule nombolo ilandelayo <b>028 313 0744</b>.</p>
<p><b>MR. S. MULLER</b>  <b>DIRECTOR: INFRASTRUCTURE &amp; PLANNING</b></p>	<p><b>MNR. S. MULLER</b>  <b>DIREKTEUR: INFRASTRUKTUUR &amp; BEPLANNING</b></p>	<p><b>S MULLER</b>  <b>MONGAMELI: WEZIBONELELO EZISISEKO NO CWANGCISO</b></p>